

Darcy Lee

Mobile: (+82) 10-8268-0889

E-mail: transdarcylee@gmail.com

PayPal: transdarcylee@gmail.com

Skype: transdarcylee@gmail.com

LinkedIn: <https://www.linkedin.com/in/transdarcylee/>

ProZ.com profile: <https://www.proz.com/translator/3417760> (Professional member)

SUMMARY OF QUALIFICATIONS

A skilled professional translator of English to native Korean with a relevant bachelor degree and experience with major clients

Specializing in

Tourism	Hotels, hospitality, flights, travel-booking websites, etc.
Sports	Running
Exhibition/concert	Art, K-pop, etc.
Food and drink	Coffee, beer

Computer skills

Windows 10, MS Office 365 (Word, PowerPoint, Excel)

CAT tools

Trados 2021 Freelancer, Multiterm 2021, Wordfast Pro 6, MemoQ 9, Phrase, Smartcat, XTM

Language pair and rates

English to Korean (per word)	Translation	\$0.04 up
	Proofreading	\$0.02 or \$25 per hour
	Daily capacity	3,000 words

PROFESSIONAL EXPERIENCE

English-to-Korean translation

General	2022 Facebook CTA buttons of a game, avatar sticker descriptions, page categories, error/warning messages, ad interfaces, labels, promotions, page service tabs, etc. 2022 Firefox Instructions for Common Voice, the user interface of a donation website, the payment page for Firefox accounts, warning messages for AMO, tips for mobile tools, etc. 2022 Moodle H5P activity, quizzes and tool pages in the Moodle app
---------	--

English-to-Korean proofreading

General	2022 Te***** PowerPoint presentations for education
---------	--

Additional experience

English teacher	October 2022 – March 2023 Taught elementary, middle, and high school students English
Lyricist	September 2018 ~ Freelance lyricist under the pen name Cheon Song Yi Wrote the lyrics for "Super Junior: Animals," "NCT 127: Elevator," "SuperM: Line'em Up" and others
English tutor	March - December 2017

	Taught a high school student English
--	--------------------------------------

CERTIFICATIONS

Office Excel 2010 Expert, YBM NET, April 27, 2018

HOBBIES

Travel, movies, concerts, exhibitions, cooking, running (1 year)

EDUCATION

Bachelor Degree in Korean Language and Literature, Kookmin University (graduated in 2022, full scholarship)